

ВЕРЖИ

Освітня кваліфікація  
Бакалавр філології за спеціалізацією  
"Прикладна лінгвістика"

підготовки **БАКАЛАВРА**  
галузь знань **03 Гуманітарні науки**

|               |               |
|---------------|---------------|
| спеціальність | 035 Філологія |
|---------------|---------------|

|                              |                                                                      |
|------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| спеціалізація                | <b>035.10 Прикладна лінгвістика</b>                                  |
| Освітньо-професійна програма | <b>Прикладна лінгвістика.<br/>Переклад і комп'ютерна лінгвістика</b> |
| Форма навчання               | <b>ЗАОЧНА</b>                                                        |

| План освітнього процесу        |                                                                |                      |       |                         |          |                       |         |                   |        |                         |             |                       |        |        |                       |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
|--------------------------------|----------------------------------------------------------------|----------------------|-------|-------------------------|----------|-----------------------|---------|-------------------|--------|-------------------------|-------------|-----------------------|--------|--------|-----------------------|-------------------|-----------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------------|----|----|----|----|----|----|----|--|
| № ОК                           | НАЗВА ОСВІТНЬОГО КОМПОНЕНТА                                    | Семестровий контроль |       |                         |          | Загальний обсяг годин | Кредити | Навчальні заняття |        |                         |             |                       |        |        | Поза-аудиторні години | Самостійна робота | Тривалість семестру (тижні) |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
|                                |                                                                | Екзамен              | Залік | Курсова робота (проект) | Практика |                       |         | Аудиторні години  |        |                         |             |                       | 1 курс | 2 курс |                       |                   |                             | 3 курс |        |        |        | 4 курс |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
|                                |                                                                |                      |       |                         |          |                       |         | Всього аудиторних | Лекцій | Практичні (семинарські) | Лабораторні | Індивідуальні заняття |        | 1 сем. |                       |                   | 2 сем.                      | 3 сем. | 4 сем. | 5 сем. | 6 сем. | 7 сем. | 8 сем. |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
|                                |                                                                |                      |       |                         |          |                       |         |                   |        |                         |             |                       |        |        |                       |                   |                             |        |        |        |        |        |        | Консультації |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 1                              | 2                                                              | 3                    | 4     | 5                       | 6        | 7                     | 8       | 9                 | 10     | 11                      | 12          | 13                    | 14     | 15     | 16                    | 17                | 18                          | 19     | 20     | 21     | 22     | 23     | 24     | 25           | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 |    |  |
| 1. Цикл загальної підготовки   |                                                                |                      |       |                         |          |                       |         |                   |        |                         |             |                       |        |        |                       |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 1                              | Україна і Європейський Союз: політика, культура, мова, історія |                      | 1     |                         |          |                       | 90      | 3                 | 14     | 6                       | 8           |                       |        | 10     | 66                    | 6                 | 8                           |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 2                              | Українська мова (за професійним спрямуванням)                  |                      | 3     |                         |          |                       | 90      | 3                 | 14     |                         | 14          |                       |        | 10     | 66                    |                   |                             |        |        | 14     |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 3                              | Інформаційно-комунікаційні технології                          | 2                    | 1     |                         |          |                       | 180     | 6                 | 32     | 12                      |             | 20                    |        | 22     | 126                   | 6                 | 6                           | 6      | 14     |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 4                              | Вступ до літературознавства                                    |                      | 1     |                         |          |                       | 90      | 3                 | 12     | 6                       | 6           |                       |        | 10     | 68                    | 6                 | 6                           |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 5                              | Вступ до фаху                                                  | 1                    |       |                         |          |                       | 90      | 3                 | 12     | 6                       | 6           |                       |        | 10     | 68                    | 6                 | 6                           |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 6                              | Математичне моделювання                                        |                      | 1     |                         |          |                       | 90      | 3                 | 14     | 6                       | 8           |                       |        | 10     | 66                    | 6                 | 8                           |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 7                              | Математична логіка                                             |                      | 1     |                         |          |                       | 90      | 3                 | 14     | 6                       | 8           |                       |        | 10     | 66                    | 6                 | 8                           |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
|                                | Українська мова (як іноземна)*                                 | 4,8                  | 2,6   |                         |          |                       | 360     | 12                | 80     |                         | 80          |                       |        | 44     | 236                   |                   | 6                           |        | 10     |        | 6      |        | 10     |              | 6  |    | 10 |    | 6  |    | 10 |  |
|                                | Разом                                                          | 2                    | 6     |                         |          |                       | 720     |                   | 112    | 42                      | 50          | 20                    |        | 82     | 526                   | 36                | 42                          | 6      | 14     |        | 14     |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
|                                | Всього кредитів за циклом загальної підготовки                 |                      |       |                         |          |                       | 24      |                   |        |                         |             |                       |        |        |                       | 18                |                             | 3      |        | 3      |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 2. Цикл професійної підготовки |                                                                |                      |       |                         |          |                       |         |                   |        |                         |             |                       |        |        |                       |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 8                              | Англійська мова                                                | 1,2,3,4, 5,6,7,8     |       |                         |          |                       | 1230    | 41                | 264    |                         | 248         | 16                    |        | 148    | 818                   |                   | 36                          |        | 36     |        | 38     |        | 26     |              | 30 |    | 32 |    | 36 |    | 30 |  |
| 9                              | Друга іноземна мова                                            | 2,3,4, 5,6           |       |                         |          |                       | 450     | 15                | 102    |                         | 102         |                       |        | 54     | 294                   |                   |                             |        | 20     |        | 20     |        | 16     |              | 24 |    | 22 |    |    |    |    |  |
| 10                             | Основи IT-маркетингу                                           |                      | 1     |                         |          |                       | 90      | 3                 | 16     | 6                       | 10          |                       |        | 10     | 64                    | 6                 | 10                          |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 11                             | Прикладна лінгвістика                                          | 2                    |       |                         |          |                       | 120     | 4                 | 20     | 10                      | 10          |                       |        | 14     | 86                    |                   |                             | 10     | 10     |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 12                             | Теорія і практика перекладу                                    | 3,4,6                | 2,5   |                         |          |                       | 450     | 15                | 82     | 32                      | 50          |                       |        | 54     | 314                   |                   |                             | 6      | 8      | 6      | 10     | 6      | 10     | 6            | 8  | 8  | 14 |    |    |    |    |  |
| 13                             | Література англomовних країн                                   | 2                    |       |                         |          |                       | 90      | 3                 | 14     | 6                       | 8           |                       |        | 10     | 66                    |                   |                             | 6      | 8      |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 14                             | Теоретичний курс англійської мови                              | 3                    |       |                         |          |                       | 90      | 3                 | 16     | 6                       | 10          |                       |        | 10     | 64                    |                   |                             |        |        | 6      | 10     |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 15                             | UX-дизайн                                                      |                      | 3     |                         |          |                       | 90      | 3                 | 14     | 4                       | 10          |                       |        | 10     | 66                    |                   |                             |        |        |        |        | 4      | 10     |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 16                             | Програмування і бази даних                                     | 5                    | 4     |                         |          |                       | 180     | 6                 | 32     | 12                      | 20          |                       |        | 22     | 126                   |                   |                             |        |        |        |        | 6      | 10     | 6            | 10 |    |    |    |    |    |    |  |
| 17                             | Машинний та автоматизований переклад                           | 4                    |       |                         |          |                       | 90      | 3                 | 16     | 4                       | 12          |                       |        | 10     | 64                    |                   |                             |        |        | 4      | 12     |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 18                             | Комп'ютерна лінгвістика                                        | 5,6                  |       |                         |          |                       | 210     | 7                 | 36     | 14                      | 22          |                       |        | 26     | 148                   |                   |                             |        |        |        |        |        | 6      | 10           | 8  | 12 |    |    |    |    |    |  |
| 19                             | Штучний інтелект та прикладні інформаційні технології          | 6,7                  |       |                         |          |                       | 180     | 6                 | 36     | 12                      | 24          |                       |        | 22     | 122                   |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    | 4  | 10 | 8  | 14 |    |  |
| 20                             | Мовленнєві технології і мовні моделі                           |                      | 7     |                         |          |                       | 90      | 3                 | 12     | 4                       | 8           |                       |        | 10     | 68                    |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    | 4  | 8  |    |    |  |
| 21                             | Послідовний і синхронний переклад                              | 8                    | 7     |                         |          |                       | 180     | 6                 | 36     | 12                      | 24          |                       |        | 22     | 122                   |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    | 6  | 10 | 6  | 14 |  |
| 22                             | Теоретична і прикладна лінгвістика                             | 7,8                  |       |                         |          |                       | 180     | 6                 | 36     | 16                      | 20          |                       |        | 22     | 122                   |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    | 10 | 12 | 6  | 8  |    |  |
| 23                             | Захист інформації                                              | 8                    |       |                         |          |                       | 90      | 3                 | 14     | 6                       | 8           |                       |        | 10     | 66                    |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    | 6  | 8  |  |
| 24                             | Курсова робота з IT** і комп'ютерної лінгвістики               |                      | 5     | 5                       |          |                       | 60      | 2                 |        |                         |             |                       |        | 8      | 52                    |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 25                             | Курсова робота з лінгвістики*** / перекладу                    |                      | 7     | 7                       |          |                       | 60      | 2                 |        |                         |             |                       |        | 8      | 52                    |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 26                             | Практика навчальна в IT-сфері                                  |                      | 2     |                         | 2        | 150                   | 5       |                   |        |                         |             |                       |        | 18     | 132                   |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 27                             | Практика навчальна перекладацька                               |                      | 3     |                         | 3        | 150                   | 5       |                   |        |                         |             |                       |        | 18     | 132                   |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 28                             | Практика навчальна з машинного та автоматизованого перекладу   |                      | 4     |                         | 4        | 150                   | 5       |                   |        |                         |             |                       |        | 18     | 132                   |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 29                             | Практика виробнича з комп'ютерної лінгвістики                  |                      | 6     |                         | 6        | 150                   | 5       |                   |        |                         |             |                       |        | 18     | 132                   |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 30                             | Практика виробнича перекладацька                               |                      | 8     |                         | 8        | 120                   | 4       |                   |        |                         |             |                       |        | 14     | 106                   |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
| 31                             | Атестаційний екзамєн                                           |                      |       |                         |          | 30                    | 1       |                   |        |                         |             |                       |        | 4      | 26                    |                   |                             |        |        |        |        |        |        |              |    |    |    |    |    |    |    |  |
|                                | Разом                                                          | 28                   | 15    | 2                       | 5        | 4680                  |         |                   | 746    | 144                     | 586         | 16                    | 0      | 560    | 3374                  | 6                 | 46                          | 22     | 82     | 12     | 78     | 20     | 84     | 18           | 82 | 16 | 80 | 24 | 76 | 26 | 74 |  |
|                                | Всього кредитів за циклом професійної підготовки               |                      |       |                         |          |                       | 156     |                   |        |                         |             |                       |        |        |                       | 12                |                             | 24     |        | 20     |        | 20     |        | 20           |    | 20 |    | 20 |    |    | 20 |  |

| 3. Цикл вибірових освітніх компонентів |                                                 |    |    |   |   |      |     |     |     |     |    |   |     |      |    |    |    |    |    |     |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|----------------------------------------|-------------------------------------------------|----|----|---|---|------|-----|-----|-----|-----|----|---|-----|------|----|----|----|----|----|-----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 32                                     | Вибірковий освітній компонент 1                 |    | 3  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    | 4  | 6   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 33                                     | Вибірковий освітній компонент 2                 |    | 3  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    | 4  | 6   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 34                                     | Вибірковий освітній компонент 3                 |    | 4  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    |    |     | 4  | 6  |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 35                                     | Вибірковий освітній компонент 4                 |    | 4  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    |    |     | 4  | 6  |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 36                                     | Вибірковий освітній компонент 5                 |    | 5  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    |    |     |    | 4  | 6  |    |    |    |    |    |    |    |
| 37                                     | Вибірковий освітній компонент 6                 |    | 5  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    |    |     |    | 4  | 6  |    |    |    |    |    |    |    |
| 38                                     | Вибірковий освітній компонент 7                 |    | 6  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    |    |     |    |    | 4  | 6  |    |    |    |    |    |    |
| 39                                     | Вибірковий освітній компонент 8                 |    | 6  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    |    |     |    |    | 4  | 6  |    |    |    |    |    |    |
| 40                                     | Вибірковий освітній компонент 9                 |    | 7  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    |    |     |    |    |    |    | 4  | 6  |    |    |    |    |
| 41                                     | Вибірковий освітній компонент 10                |    | 7  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    |    |     |    |    |    |    | 4  | 6  |    |    |    |    |
| 42                                     | Вибірковий освітній компонент 11                |    | 8  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    |    |     |    |    |    |    |    |    | 4  | 6  |    |    |
| 43                                     | Вибірковий освітній компонент 12                |    | 8  |   |   | 150  | 5   | 10  | 4   | 6   |    |   | 18  | 122  |    |    |    |    |    |     |    |    |    |    |    |    |    | 4  | 6  |    |
|                                        | Разом                                           |    | 12 |   |   | 1800 |     | 120 | 48  | 72  | 0  | 0 | 216 | 1464 |    |    |    |    | 8  | 12  | 8  | 12 | 8  | 12 | 8  | 12 | 8  | 12 | 8  | 12 |
|                                        | Всього кредитів за циклом вибірових компонентів |    |    |   |   |      | 60  |     |     |     |    |   |     |      |    |    |    |    | 10 |     | 10 |    | 10 |    | 10 |    | 10 |    | 10 |    |
|                                        | Всього годин за навчальним планом               | 30 | 33 | 2 | 5 | 7200 | 240 | 978 | 234 | 708 | 36 |   | 858 | 5364 | 42 | 88 | 28 | 96 | 20 | 104 | 28 | 96 | 26 | 94 | 24 | 92 | 32 | 88 | 34 | 86 |

| у тому числі                        |    |    |   |  |      |     |     |     |     |    |  |     |      |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|-------------------------------------|----|----|---|--|------|-----|-----|-----|-----|----|--|-----|------|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| загальна підготовка                 | 2  | 6  |   |  | 720  | 24  | 112 | 42  | 50  | 20 |  | 82  | 526  | 36 | 42 | 6  | 14 |    | 14 |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| професійна підготовка               | 28 | 15 |   |  | 4680 | 156 | 746 | 144 | 586 | 16 |  | 560 | 3374 | 6  | 46 | 22 | 82 | 12 | 78 | 20 | 84 | 18 | 82 | 16 | 80 | 24 | 76 | 26 | 74 |
| вибіркові освітні компоненти        |    | 12 |   |  | 1800 | 60  | 120 | 48  | 72  |    |  | 216 | 1464 |    |    |    |    | 8  | 12 | 8  | 12 | 8  | 12 | 8  | 12 | 8  | 12 | 8  | 12 |
| Кількість екзаменів                 | 30 |    |   |  |      |     |     |     |     |    |  |     |      | 2  |    | 4  |    | 4  |    | 4  |    | 4  |    | 5  |    | 3  |    | 4  |    |
| Кількість заліків                   |    | 33 |   |  |      |     |     |     |     |    |  |     |      | 6  |    | 3  |    | 5  |    | 4  |    | 4  |    | 3  |    | 5  |    | 3  |    |
| Кількість курсових робіт (проектів) |    |    | 2 |  |      |     |     |     |     |    |  |     |      |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |

| Види і назви практик                               |                   |                |                                     |                   |                  |
|----------------------------------------------------|-------------------|----------------|-------------------------------------|-------------------|------------------|
| Навчальна                                          |                   |                | Виробнича                           |                   |                  |
| Назва практики                                     | Термін проведення |                | Назва практики                      | Термін проведення |                  |
|                                                    | Семестр           | Кількість днів |                                     | Семестр           | Кількість тижнів |
| Практика в IT-сфері                                | 2                 | 3              | Практика з комп'ютерної лінгвістики | 6                 | 5                |
| Практика перекладацька                             | 3                 | 3              | Практика перекладацька              | 8                 | 4                |
| Практика з машинного та автоматизованого перекладу | 4                 | 3              |                                     |                   |                  |

| Атестація     |                      |         |
|---------------|----------------------|---------|
| № за порядком | Форма атестації      | Семестр |
| 1             | Атестаційний екзамен | 8       |

\*освітній компонент читається для іноземних здобувачів освіти та осіб громадянства за рахунок кредитів ОК "Україна і Європейський Союз: політика, культура, мова, історія" (3 кредити), "Українська мова (за професійним спрямуванням)" (3 кредити), "Інформаційно-комунікаційні технології" (6 кредитів)  
\*\* ОК "Інформаційно-комунікаційні технології", "UX-дизайн", "Програмування і бази даних"  
\*\*\* ОК "Прикладна лінгвістика", "Теоретична і прикладна лінгвістика"

Навчальний план складено у відповідності до стандарту вищої освіти України першого (бакалаврського) рівня спеціальності 035 Філологія № 869 від 10.06.2019 р.

Гарант освітньо-професійної програми  
Завідувач кафедри прикладної лінгвістики  
Завідувач кафедри англійської філології  
Завідувач кафедри практики англійської мови  
Завідувач кафедри німецької філології  
Завідувач кафедри романської філології

доц. Ірина КАЛІНОВСЬКА  
доц. Ольга БЕРЛАДІН  
проф. Валентина УЩІННА  
проф. Єліна КОЛЯДА  
доц. Людмила НАСІК  
проф. Ольга СТАНІСЛАВ

Затверджено на засіданні Вченої ради факультету іноземної філології  
Протокол № 10 від 24.05.2024 року

Декан факультету іноземної філології проф. Лариса МАКАРУК

Діє  
Погоджено  
Начальник навчального відділу

Погоджено  
Проректор з навчальної роботи та рекрутингу

Погоджено  
Рішення Вченої ради  
Волинського національного університету імені Лесі Українки